



Riktlinje för engelska titlar

1 Formalia

1.1 Sammanfattning

Riktlinje för engelska titlar beskriver antagna engelska översättningar för alla postnamn.

1.2 Syfte

I och med sektionens internationaliserande samt för kontinuitetens skull ämnar denna riktlinje att ge konkreta, vettiga översättningar till alla postnamn.

1.3 Omfattning

D-sektionen i sin helhet.

1.4 Historik

Riktlinjen är antagen på VTM 2020. Uppdaterad på HTM1 2021. Uppdaterad enl. Policy för Policyer på HTM2 2021. Dokumentent omformades från att vara en policy till att bli en riktlinje på VTM-extra 2023.

2 Engelska titlar

Aktivitetsansvarig — Head of Recreation

Alumniansvarig — Head of Alumni Committee

Alumnigrupsmedlem — Member of Alumni Committee

Alumnimiddagsansvarig — Head of Alumni Dinner

Arkivarie — Archivist

Årskursrepresentant för de tre lägre årskurserna — Class Representative for the first three years

Artist — Artist

Barmästare — Bar Manager

Cafémästare — Head of the Café

D-sportare — Tournament Organiser

DWWW-ansvarig — Head of DWWW

DWWW-medlem — Member of DWWW

Filmare — Film Producer

Fotograf — Photographer

Framtidsledamot — Member of Strategic Committee

Framtidsordförande — Head of Strategic Committee

Her Tech Future Representant — Her Tech Future Representative

Hovmästare — Maître D'guild

Idrottsförman — Head of Sports Events

Informationsansvarig — Head of Communications

Jubileumsansvarig — Member of the Anniversary Committee

Jubileumsgeneral — Head of the Anniversary Committee



Källarmästare — Head of Facilities
Karnevalsansvarig — Guild representative of Lundakarnevalen
Köksmästare — Head Chef
Kurskommissarie — Course Commissioner
LAN-partyansvarig — LAN party Coordinator
Likabehandlingsombud — Equal Opportunities Representative
Ljud- och ljusansvarig — Audiovisual Technician
Märkvärdig — Patchy
Medaljelelekommittémedlem — Member of the Honours Committee
Medlem i Projektgruppen för Teknikfokus — Member of the Teknikfokus Project Group
Mentorsansvarig — Head of the Academic Mentorship Program
Näringslivsansvarig — Head of Corporate Relations
Nollningsfunktionär — Introductions Volunteer
Ölförman — Beer Boss
Ordförande — President
Övermarskalk — Master of Ceremonies
Øverpeppare — Head of Introduction Coordinators
Øverphøs — Head of Introductions Committee
Peppare — Introduction Coordinator
Phadder — Introductions Volunteer - Mentor
Preferensmästare — Food Preferences Chef
Pubmästare — Pub Manager
Revisor — Auditor
root — root
Sångarstridsförman — Song Contest Team Leader
Sångförman — Toastmaster
Sektionskock — Guild Cook
Semesterfirare — Off-Campus Festivities Coordinator
Sexmästare — Head of Festivities
Skattmästare — Treasurer
Sparkyansvarig — Sparky Manager
Stabsmedlem — Member of the Introductions Committee
Stekare — Head of Frying
Studentrepresentant, HMS-kommité — Student Representative in the HMS-Committee
Studentrepresentant, Husstyrelse — Student Representative in the House Board
Studentrepresentant, Institutionsstyrelse — Student Representative in Department Board
Studentrepresentant, Programledning — Student Representative in Program Management
Studerandeskyddsombud — Safety Representative
Studierådets webbansvarig — Student Council Website Manager
Studierådsordförande — Head of the Student Council
Studierådssekreterare — Student Council Secretary
sudo — sudo
Talman — Assembly Speaker
Tandemgeneral — Tandem Relay Team Leader
Teknikfokusansvarig — Project Manager, Teknikfokus
Trädgårdsmästare — Gardener
Trivselmästare — Head of Student Well-being
Utbytesansvarig — Exchange Student Representative



D-SEKTIONEN INOM TLTH
RIKTLINJE FÖR ENGELSKA TITLAR

Riktlinje

Utedischoansvarig — UtEDischo Manager
Valberedningens ordförande — Head of the Nomination Committee
Valberedningsrepresentant — Nomination Committee Representative
Valnämndsrepresentant TLTH — Council Election Board Representative TLTH
Världsmästare — World Master
Vice Aktivitetsansvarig — Second Head of Recreation
Vice Barmästare — Second Bar Manager
Vice Cafémästare — Second Head of the Café
Vice Informationsansvarig — Second Head of Communications
Vice Källarmästare — Second Head of Facilities
Vice Köksmästare — Second Head Chef
Vice Ordförande — Vice President
Vice Pubmästare — Second Pub Manager
Vice Sexmästare — Second Head of Festivities
Vice Skattmästare — Second Treasurer
Vice Studierådsordförande — Second Head of Student Council
Vinförman — Wine Warden